

LIGHT4ME PARTY III V2




Instrukcja obsługi / User Manual

Spis treści

Bezpieczeństwo użytkowania	2
Konserwacja	3
Obsługa	3
Struktura DMX	4
Informacja o zużytych sprzęcie elektrycznym i elektronicznym	5

Bezpieczeństwo użytkowania

	Przed użyciem prosimy o szczegółowe zapoznanie się z instrukcją obsługi. Prosimy również o zachowanie jej na przyszłość. Instrukcja zawiera zasady bezpiecznego korzystania z urządzenia.
	Po otrzymaniu produktu należy go rozpakować i sprawdzić, czy produkt jest kompletny i czy podczas transportu nie powstały żadne uszkodzenia. W przypadku uszkodzeń powstałych podczas transportu, prosimy nie używać produktu i niezwłocznie skontaktować się ze sprzedawcą lub producentem.
	UWAGA! URZĄDZENIA NIE WOLNO WYRZUCAĆ DO ODPADÓW DOMOWYCH. To oznaczenie oznacza, że produkt nie może być wyrzucany razem z odpadami domowymi w całej UE. W celu zapobiegnięcia potencjalnym szkodom dla środowiska lub zdrowia, zużyty produkt należy poddać recyklingowi. Zgodnie z obowiązującym prawem, nie nadający się do użycia sprzęt elektryczny i elektroniczny należy zbierać osobno, w specjalnie do tego celu wyznaczonych punktach zbierania zużytego sprzętu, celem ich przetworzenia i ponownego wykorzystania na podstawie obowiązujących norm ochrony środowiska.
	Produkt opisany w tej instrukcji jest zgodny z dyrektywami europejskimi, dlatego jest oznaczony znakiem CE.
	Urządzenie należy trzymać z dala od dzieci i niewykwalifikowanych osób. Producent nie ponosi odpowiedzialności za szkody spowodowane nieprawidłowym użytkowaniem.
	Przed użyciem upewnij się, że obudowa nie jest uszkodzona. Nie podłączaj ściemniaczy do produktu!
	Zapewnij minimum 1 m dystansu pomiędzy urządzeniem a materiałami łatwopalnymi. Odległość pomiędzy produktem a materiałami łatwopalnymi, na które pada światło urządzenia, musi wynosić ponad 10 metrów!
	Urządzenie pracuje na zasilaniu oznaczonym na obudowie – nie należy podłączać do prądu o innych parametrach. Odłączenie produktu od zasilania odbywa się poprzez pociągnięcie za wtyczkę przewodu zasilającego – nie ciągnąć bezpośrednio za przewód zasilający! Odłącz urządzenie z zasilania przed zdjęciem obudowy lub konserwacją. W razie stwierdzenia uszkodzenia przewodu zasilającego – nie używaj go!
	Urządzenie do użytku wewnętrznego w dobrze wentylowanym pomieszczeniu, trzymać z dala od wilgoci. Odległość pomiędzy urządzeniem a ścianą powinna wynosić co najmniej 50 cm. Nie należy narażać produktu na bezpośrednie działanie słońca lub innych urządzeń oświetleniowych. Nie wolno przechowywać i korzystać z urządzenia w pobliżu źródeł ognia!
	Nie należy patrzeć bezpośrednio w źródło światła, światło może wywołać atak epileptyczny u osób światłoczułych lub osób z epilepsją. Przestrzeganie tej zasady jest obowiązkowe. Odległość między oczami osoby patrzącej w stronę urządzenia a urządzeniem powinna być nie mniejsza niż 4 m!
	Nie należy instalować urządzenia na podłożu narażonym na wibracje. Nie wolno narażać urządzenia na pracę w wysokich temperaturach!
	Kiedy urządzenie jest zawieszane, należy zamocować linkę bezpieczeństwa do odpowiedniego punktu montażowego.
	W razie wystąpienia zakłóceń w pracy urządzenia, natychmiast odłącz je od źródła zasilania!

	Podczas korzystania z urządzenia zaleca się noszenie niezbędnego wyposażenia ochronnego, m.in. okularów, rękawic.
	W normalnych warunkach pracy w temperaturze pokojowej, temperatura metalowej obudowy produktu może osiągnąć maks. 50°C – zachowaj ostrożność i nie dotykaj obudowy gołymi rękami!
	Podczas pierwszego włączenia urządzenia może wydobywać się z niego dym i charakterystyczny zapach – jest to normalne zjawisko i nie oznacza, że produkt jest uszkodzony.

Konserwacja

1. Urządzenie może użytkować tylko wykwalifikowany personel, szkody spowodowane użytkowaniem niezgodnym z przeznaczeniem lub próbą samodzielnej naprawy nie podlegają gwarancji. Wewnątrz opakowania nie ma żadnych części serwisowych, naprawy mogą być wykonywane wyłącznie przez autoryzowany punkt serwisowy.
2. Nie pozwól, aby źródło światła weszło w kontakt z olejem, tłuszczem lub jakimkolwiek podobnym płynem. Źródło światła nie powinno wchodzić w bezpośredni kontakt ze skórą!
3. Regularne czyszczenie umożliwia długotrwałe użytkowanie oraz pozwala na zachowanie odpowiedniej jasności. Do czyszczenia źródła światła używaj miękkiej szmatki. Czyść również wentylatory oraz otwory wentylacyjne.

Obsługa

Obok wyświetlacza LCD można znaleźć 4 przyciski:

- MENU – przechodzenie między opcjami menu;
- ENTER – wejście do wybranego podmenu lub zatwierdzenie opcji widocznej na ekranie;
- UP – zwiększenie wartości widocznej na wyświetlaczu lub przechodzenie dalej między wartościami widocznymi na ekranie;
- DOWN – zmniejszenie wartości widocznej na wyświetlaczu lub przechodzenie dalej między wartościami widocznymi na ekranie.

Struktura menu

Opcja menu głównego	Podwartości opcji	Funkcja	
A001	A001-A512	Adres DMX	
LE11	LE11-LE19	Derby – barwa czerwona/żółta	Kontrola prędkości za pomocą przycisków UP i DOWN
LE21	LE21-LE29	Derby – barwa zielona/różowa	
LE31	LE31-LE39	Derby – barwa niebieska/biała	
LE41	LE41-LE49	Derby – Color Jump	
Ut11	Ut11-Ut19	Gobo – barwa czerwona	
Ut21	Ut21-Ut29	Gobo – barwa zielona	
Ut31	Ut31-Ut39	Gobo – barwa niebieska	
Ut41	Ut41-Ut49	Gobo – barwa biała	
Ut51	Ut51-Ut59	Gobo – Color Jump	
LS1	LS1-LS9	Laser – Color Jump	
PA11	PA11-PA19	Wash (diody LED) – barwa czerwona	
PA21	PA21-PA29	Wash (diody LED) – barwa zielona	

PA31	PA31-PA39	Wash (diody LED) – barwa niebieska	
PA41	PA41-PA49	Wash (diody LED) – barwa żółta	
PA51	PA51-PA59	Wash (diody LED) – Color Jump	
Aut1	Aut1-Aut9	Tryb auto – programy 1-9	
S1 1	S1 1-S1 9	Tryb sound – wszystkie efekty	
S2 1	S2 1-S2 9	Tryb sound – derby	Kontrola czułości mikrofonu za pomocą przycisków UP i DOWN
S3 1	S3 1-S3 9	Tryb sound – gobo	
S4 1	S4 1-S4 9	Tryb sound – laser	
S5 1	S5 1-S5 9	Tryb sound – wash (diody LED)	

Pilot bezprzewodowy

Urządzenie można obsługiwać również za pomocą dołączonego do zestawu pilota bezprzewodowego z następującymi przyciskami:

Przycisk		Funkcja
⏻		Zasilanie – wł./wył.
DMX		Tryb DMX
Auto		Tryb auto
Auto	Laser	Tryb auto – laser
	Led	Tryb auto – wash (diody LED)
	Pattern	Tryb auto – gobo
	Flash	Tryb auto – derby
Sound		Tryb sound
Sound	Laser	Tryb sound – laser
	Led	Tryb sound – wash (diody LED)
	Pattern	Tryb sound – gobo
	Flash	Tryb sound – derby
Sen+		Zwiększenie czułości mikrofonu w trybie sound
Sen-		Zmniejszenie czułości mikrofonu w trybie sound
Up		Zwiększenie wartości widocznej na wyświetlaczu lub przechodzenie dalej między wartościami widocznymi na ekranie
Down		Zmniejszenie wartości widocznej na wyświetlaczu lub przechodzenie dalej między wartościami widocznymi na ekranie
Motor+		Zwiększenie prędkości ruchu
Motor-		Zmniejszenie prędkości ruchu

Struktura DMX

Tryb DMX – 18CH		
Kanał	Funkcja	Wartości DMX
CH1	Brak funkcji	0-9
	Derby – prędkość – szybko-wolno	10-255
CH2	Brak funkcji	0-9

	Gobo – rotacja zgodna z ruchem wskazówek zegara – szybko-wolno	10-127
	Gobo – rotacja przeciwna do ruchu wskazówek zegara – wolno-szybko	128-255
CH3	Brak funkcji	0-9
	Laser – rotacja zgodna z ruchem wskazówek zegara – szybko-wolno	10-127
	Laser – rotacja przeciwna do ruchu wskazówek zegara – wolno-szybko	128-255
CH4	Brak funkcji	0-9
	Stroboskop – wolno-szybko	10-255
CH5	Derby – barwa czerwona/żółta – dimmer 0-100%	0-255
CH6	Derby – barwa zielona/różowa – dimmer 0-100%	0-255
CH7	Derby – barwa niebieska/biała – dimmer 0-100%	0-255
CH8	Gobo – barwa czerwona – dimmer 0-100%	0-255
CH9	Gobo – barwa zielona – dimmer 0-100%	0-255
CH10	Gobo – barwa niebieska – dimmer 0-100%	0-255
CH11	Gobo – barwa biała – dimmer 0-100%	0-255
CH12	Brak funkcji	0-9
	Laser czerwony	10-255
CH13	Brak funkcji	0-9
	Laser zielony	10-255
CH14	Wash (diody LED) – barwa czerwona – dimmer 0-100%	0-255
CH15	Wash (diody LED) – barwa zielona – dimmer 0-100%	0-255
CH16	Wash (diody LED) – barwa niebieska – dimmer 0-100%	0-255
CH17	Wash (diody LED) – barwa żółta – dimmer 0-100%	0-255
CH18	Brak funkcji	0-9
	Tryb auto	10-99
	Tryb sound – program 1	100-129
	Tryb sound – program 2	130-159
	Tryb sound – program 3	160-189
	Tryb sound – program 4	190-219
	Tryb sound – program 5	220-255

Informacja o zużytych sprzęcie elektrycznym i elektronicznym







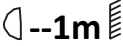







Głównym celem regulacji europejskich oraz krajowych jest ograniczenie ilości odpadów powstałych ze zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego, zapewnienie odpowiedniego poziomu jego zbierania, odzysku i recyklingu oraz zwiększenie świadomości społecznej o jego szkodliwości dla środowiska naturalnego, na każdym etapie użytkowania sprzętu elektrycznego i elektronicznego. W związku z powyższym należy wskazać, iż gospodarstwa domowe spełniają kluczową rolę w przyczynianiu się do ponownego użycia i odzysku, w tym recyklingu zużytego sprzętu. Użytkownik sprzętu przeznaczonego dla gospodarstw domowych jest zobowiązany po jego zużyciu do oddania zbierającemu zużyty sprzęt elektryczny i elektroniczny. Należy jednak pamiętać, aby produkty należące do grupy sprzętu elektrycznego lub elektronicznego utylizowane były w uprawnionych do tego punktach zbiórki.



ENGLISH

Table of contents

Safety rules.....	7
Maintenance	8
Operation	8
DMX structure.....	9
Information about used electrical and electronic equipment	10

Safety rules

	Please read the user manual in detail before use. Please also keep it for future reference. The manual contains rules for the safe use of the device.
	After receiving the product, please unpack and check whether it is complete and whether there is any damage caused by transportation. If there is damage caused by transportation, please do not use this product and contact the dealer or manufacturer as soon as possible.
	WARNING! THE DEVICE MUST NOT BE DISPOSED OF WITH HOUSEHOLD WASTE. This symbol indicates that this product must not be disposed of with household waste, according to the EU and your national law. In order to prevent potential damage to the environment or health, the used product must be recycled. In accordance with current legislation, unusable electrical and electronic devices must be collected separately at the designated facilities for recycling, acting on the basis of applicable environmental standards.
	The product described in this manual comply with European directives and it is therefore CE marked.
	Keep the device away from children and unqualified persons. The manufacturer is not liable for damage caused by improper use.
	Before use, make sure that the housing is not damaged. Do not connect dimmers to the product!
	Ensure a minimum distance of 1 m between the appliance and flammable materials. The distance between the product and the illuminated flammable materials need to be more than 10 meters!
	The device operates on the power supply marked on the housing – do not connect to a power supply with different parameters. Disconnect the product from the power supply by pulling on the power plug – do not pull directly on the power cord! Disconnect the device from the power supply before removing the housing or performing maintenance. If you find the power cord is damaged – do not use it!
	Indoor device, use in a well-ventilated room, keep away from moisture. The distance between the device and a wall should be kept at least 50 cm. Do not expose the product to direct sunlight or other lighting devices. Do not store or use the device near a fire source!
	Do not look directly into the light source – the light may cause an epileptic attack in light-sensitive people or people with epilepsy. Compliance with this rule is mandatory. The distance between the eyes of the person looking at the device and the device should not be less than 4 m!
	Do not install the device on a surface subjected to vibration. Do not expose the device to high temperatures!
	When the device is hanged, attach the safety rope to a suitable mounting point.
	In the event of a malfunction, disconnect the device from the power supply immediately!
	It is advisable to wear the necessary protective equipment when using the device, especially glasses, gloves.

	Under normal operating conditions at room temperature, the temperature of the metal housing of the product may reach a maximum of 50°C – be careful and don't touch the housing with bare hands!
	When the appliance is first switched on, smoke and a characteristic odor may be emitted – this is normal occurrence and it does not indicate that the product is defective.

Maintenance

1. The device may only be used by qualified personnel, damage caused by improper use or attempted repair is not covered by the warranty. There are no service parts inside the packaging, repairs may only be carried out by authorized service center.
2. Do not allow light source to come into contact with oil, grease or any similar liquid. Light source should not come into direct contact with the skin!
3. Regular cleaning allows of long term use and maintains proper brightness. Use a soft cloth to clean the light source. Also clean the fans and air vents.

Operation

Next to the LCD display you will find 4 buttons:

- MENU – switching between menu options;
- ENTER – enter a selected submenu or confirm an option shown on the screen;
- UP – increase the value visible on the display or move further between values visible on the screen;
- DOWN – decrease value visible on the display or move back between values visible on the screen.

Menu structure

Main menu option	Option subvalues	Function	
A001	A001-A512	DMX address	
LE11	LE11-LE19	Derby – red/yellow color	Speed control with UP and DOWN buttons
LE21	LE21-LE29	Derby – green/pink color	
LE31	LE31-LE39	Derby – blue/white color	
LE41	LE41-LE49	Derby – Color Jump	
Ut11	Ut11-Ut19	Gobo – red color	
Ut21	Ut21-Ut29	Gobo – green color	
Ut31	Ut31-Ut39	Gobo – blue color	
Ut41	Ut41-Ut49	Gobo – white color	
Ut51	Ut51-Ut59	Gobo – Color Jump	
LS1	LS1-LS9	Laser – Color Jump	
PA11	PA11-PA19	Wash (LEDs) – red color	
PA21	PA21-PA29	Wash (LEDs) – green color	
PA31	PA31-PA39	Wash (LEDs) – blue color	
PA41	PA41-PA49	Wash (LEDs) – yellow color	
PA51	PA51-PA59	Wash (LEDs) – Color Jump	
Aut1	Aut1-Aut9	Auto mode – programs 1-9	

S1 1	S1 1-S1 9	Sound mode – all effects	Microphone sensitivity control with UP and DOWN buttons
S2 1	S2 1-S2 9	Sound mode – derby	
S3 1	S3 1-S3 9	Sound mode – gobo	
S4 1	S4 1-S4 9	Sound mode – laser	
S5 1	S5 1-S5 9	Sound mode – wash (LEDs)	

Remote control

The device can also be operated using the included wireless remote with the following buttons:

Button		Function
⏻		Power – on/off
DMX		DMX mode
Auto		Auto mode
Auto	Laser	Auto mode – laser
	Led	Auto mode – wash (LEDs)
	Pattern	Auto mode – gobo
	Flash	Auto mode – derby
Sound		Sound mode
Sound	Laser	Sound mode – laser
	Led	Sound mode – wash (LEDs)
	Pattern	Sound mode – gobo
	Flash	Sound mode – derby
Sen+		Increase microphone sensitivity in sound mode
Sen-		Decrease microphone sensitivity in sound mode
Up		Increase the value shown on the display or move further between the values shown on the screen
Down		Decrease the value shown on the display or move further between the values shown on the screen
Motor+		Increase movement speed
Motor-		Decrease movement speed

DMX structure

DMX mode – 18CH		
Channel	Function	DMX values
CH1	No function	0-9
	Derby – speed – fast-slow	10-255
CH2	No function	0-9
	Gobo – clockwise rotation – fast-slow	10-127
	Gobo – counterclockwise rotation – slow-fast	128-255
CH3	No function	0-9
	Laser – clockwise rotation – fast-slow	10-127
	Laser – counterclockwise rotation – slow-fast	128-255
CH4	No function	0-9
	Strobe – slow-fast	10-255

CH5	Derby – red/yellow color – dimmer 0-100%	0-255
CH6	Derby – green/pink color – dimmer 0-100%	0-255
CH7	Derby – blue/white color – dimmer 0-100%	0-255
CH8	Gobo – red color – dimmer 0-100%	0-255
CH9	Gobo – green color – dimmer 0-100%	0-255
CH10	Gobo – blue color – dimmer 0-100%	0-255
CH11	Gobo – white color – dimmer 0-100%	0-255
CH12	No function	0-9
	Red laser	10-255
CH13	No function	0-9
	Green laser	10-255
CH14	Wash (LEDs) – red color – dimmer 0-100%	0-255
CH15	Wash (LEDs) – green color – dimmer 0-100%	0-255
CH16	Wash (LEDs) – blue color – dimmer 0-100%	0-255
CH17	Wash (LEDs) – yellow color – dimmer 0-100%	0-255
CH18	No function	0-9
	Auto mode	10-99
	Sound mode – program 1	100-129
	Sound mode – program 2	130-159
	Sound mode – program 3	160-189
	Sound mode – program 4	190-219
	Sound mode – program 5	220-255

Information about used electrical and electronic equipment

The main goal of European and national law regulations is to reduce the amount of waste produced from used electrical and electronic equipment, to ensure an appropriate level of collection, recovery and recycling of used equipment, and to increase public awareness of its harmfulness to the environment, at each stage of use of electrical and electronic equipment. Therefore, it should be pointed out that households play a key role in contributing to reuse and recovery, including recycling of used equipment. The user of electrical and electronic equipment – intended for households – is obliged to return it to authorized collector after its use. However, it should be remembered that products classified as electrical or electronic equipment should be disposed of at authorized collection points.